



**Dr. Stephen Zrike, Jr., Superintendent/Receiver**

January 14, 2019

Dear Holyoke Families,

For the third year in a row, all students in grades 3-8 in Holyoke will be taking the Next Generation MCAS in English Language Arts (ELA) and Math. The Next Generation MCAS remains closely aligned to the Common Core Standards that were adopted as Massachusetts State Frameworks in July 2011. It is intended to provide you and your child’s teacher with information about how our students are performing relative to the MA State Frameworks. Results from the MCAS assessment to -are used by the District to inform professional development for teachers,– curriculum material purchases and instructional practices. All grade 3-8 students will take their ELA and Math assessments online this spring for the second year in a row. Two years ago chromebooks were provided to all schools with the expectation that students would experience increased opportunity use these technology tools to enhance their learning experiences and therefore students are familiar with the technology needed to access the MCAS assessments. This year the Science, Technology and Engineering assessment in grades 5, 8 and grade 10 will also be administered online. Also new this year, all Grade 10 Holyoke High students will take the ELA, Math Next Generation MCAS online. The Spring 2018 MCAS schedule is as follows:

2018-2019 MCAS Assessment Calendar

Assessment	Audience	ELA	Math	Science Tech & Engineering
<b>MCAS</b>	Grades 3-8	April 1 - May 3	April 2 - May 24	
	Grades 5 & 8			April 3 - May 24
	High School	March 26-April 4	May 21-May 30	Biology February 6,7,& 11
	High School			Biology & Physics May 28-June 14
	High School			STE (Biology, Chemistry, Intro Physics, Technology/Engineering) June 4-June 11
	High School			STE (Biology, Chemistry, Intro Physics, Technology/Engineering) June 4-June 11
<b>MCAS ALT</b>	All grades	March 4-22		

Parents, students and staff will receive individual score reports that will provide helpful information on how to best address the academic needs of your child. The results in aggregate will also inform the District’s ongoing improvement efforts. I encourage all families to visit the following websites for information on test design:

General Parent/Guardian information: <http://www.doe.mass.edu/mcas/parents/>

ELA: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/ela.html?section=testdesign>

Math: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/math.html?section=testdesign>

Science: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/sci.html?section=testdesign>

Your child’s school will provide you with, school-specific information about the administration of the upcoming MCAS assessments. Please assist us by providing your child with encouragement and reassurance leading up to these assessments. It is important to **remind your child that these assessments are an opportunity to share how much they know and are able to do.** It is merely one piece of information demonstrating their many talents. Test scores should be used along with in-class performance, report cards, and teacher reports to form a complete picture of a student’s achievement and areas for continued growth. If you have any questions about these sessions, I urge you to reach out to your child’s teacher(s) and/or your school administrators. As always, we appreciate your support and investment in your child’s learning.

Sincerely,  
Dr. Stephen Zrike, Jr., Superintendent



**Dr. Stephen Zrike, Jr., Superintendent/Receiver**

14 de enero de 2019

Queridas familias de Holyoke,

Por tercer año consecutivo, todos los estudiantes de los grados 3-8 en Holyoke tomarán el MCAS de Próxima Generación en Artes del Lenguaje Inglés (ELA) y Matemáticas. El MCAS de Próxima Generación se mantiene estrechamente alineado con los Estándares Básicos Comunes que se adoptaron como los Marcos Estatales de Massachusetts en julio de 2011. El objetivo es proporcionarles a usted y al maestro de su hijo información sobre el desempeño de nuestros estudiantes en relación con los Marcos Estatales de MA. Los resultados de la evaluación de MCAS son utilizados por el Distrito para informar el desarrollo profesional de los maestros, las compras de material curricular y las prácticas de instrucción. Todos los estudiantes de los grados 3-8 tomarán sus evaluaciones de ELA y Matemáticas en línea esta primavera por segundo año consecutivo. Hace dos años, se proporcionaron Chromebooks a todas las escuelas con la expectativa de que los estudiantes experimentarían una mayor oportunidad de usar estas herramientas tecnológicas para mejorar sus experiencias de aprendizaje y, por lo tanto, los estudiantes están familiarizados con la tecnología necesaria para acceder a las evaluaciones MCAS. Este año, la evaluación de Ciencia, Tecnología e Ingeniería en los grados 5, 8 y 10 también se administrará en línea. También como novedad este año, todos los estudiantes de 10 ° grado de Holyoke High tomarán el MCAS de ELA, Próxima Generación de Matemáticas en línea. EL horario de MCAS para la Primavera 2018 es el siguiente:

**2018-2019 Calendario de Evaluación MCAS**

Evaluación	Audiencia	Artes del Lenguaje Inglés	Matemáticas	Ciencia, Tecnología y Ingeniería
<b>MCAS</b>	Grados 3-8	1 de abril - 3 de Mayo	2 de abril - 24 mayo	
	Grados 5 & 8			3 de abril - 24 mayo
	La Secundaria	26 de marzo - 4 de abril	21 de mayo - 30 de mayo	Biología - 6, 7 y 11 de febrero
	La Secundaria			Biología y Física - 23 de mayo - 14 de junio
	La Secundaria			<i>Ciencia, Tecnología y Ingeniería</i> (Biología, Química, Introducción de Física Tecnología/Ingeniería) - 4 de junio - 11 de junio
	La Secundaria			<i>Ciencia, Tecnología y Ingeniería</i> (Biología, Química, Introducción de Física Tecnología/Ingeniería) - 4 de junio - 11 de junio
<b>MCAS ALT</b>	Todos los grados	4 a 22 de marzo		

Los padres, los estudiantes y el personal recibirán informes de calificaciones individuales que proporcionarán información útil sobre cómo abordar mejor las necesidades académicas de su hijo. Los resultados en conjunto también informarán los esfuerzos de mejora continua del Distrito. Aliento a todas las familias a visitar los siguientes sitios web para obtener información sobre el diseño de pruebas:

Información general de Padres/Guardianes: <http://www.doe.mass.edu/mcas/parents/>

ELA: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/ela.html?section=testdesign>

Matemáticas: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/math.html?section=testdesign>

Ciencias: <http://www.doe.mass.edu/mcas/tdd/sci.html?section=testdesign>

La escuela de su hijo le proporcionará información específica de la escuela sobre la administración de las próximas evaluaciones de MCAS. Por favor, ayúdenos brindándole a su hijo con ánimo y seguridad antes de estas evaluaciones. Es importante **recordar a su hijo que estas evaluaciones son una oportunidad para compartir cuánto saben y son capaces de hacer**. Es simplemente una pieza de información que demuestra sus muchos talentos. Los puntajes de las pruebas se deben usar junto con el rendimiento en clase, las calificaciones y los informes de los maestros para obtener una imagen completa de los logros de un estudiante y las áreas en las que se debe seguir creciendo. Si tiene alguna pregunta sobre estas sesiones, le insto a que se comunique con los maestros de su hijo y / o con los administradores de su escuela. Como siempre, apreciamos su apoyo e inversión en el aprendizaje de su hijo.

Sinceramente,

Dr. Stephen Zrike, Jr., Superintendente